

幸福成长  
童话故事集

# 快乐

[英]瑞秋·沃根等 / 著

[英]琳达·沃雷尔等 / 绘

李海颖 秋 晓 / 译



幸福成长  
童话故事集

# 分享快乐

[英]瑞秋·沃根等 / 著

[英]琳达·沃雷尔等 / 绘

李海颖 秋、晓 / 译

## 的故事



## 图书在版编目(CIP)数据

分享快乐的故事 / [英] 沃根等著 ; [英] 沃雷尔等绘 ; 李海颖, 秋晓译. — 武汉 : 长江少年儿童出版社, 2014.11

(幸福成长童话故事集)

书名原文: My treasury of classic stories

ISBN 978-7-5560-1549-8

I. ①分… II. ①沃… ②沃… ③李… ④秋… III. ①儿童文学 - 图画故事 - 英国 - 现代 IV. ①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第230610号



## 分享快乐的故事

[英] 瑞秋·沃根等 / 著 [英] 琳达·沃雷尔等 / 绘

李海颖 秋晓 / 译

策划编辑 / 熊狮

责任编辑 / 傅一新 佟一 熊狮

装帧设计 / 余娟 美术编辑 / 曾艳芳

出版发行 / 长江少年儿童出版社

经销 / 全国新华书店

印刷 / 辽宁美程在线印刷有限公司

开本 / 787×1092 1/16 12.5印张

版次 / 2015年2月第1版第1次印刷

书号 / ISBN 978-7-5560-1549-8

定价 / 19.90元

Copyright in the Chinese language translation (simplified character rights only)

© 2014 Parragon Publishing (China) Limited

The copyright in the Chinese language translation (simplified character rights only) has been solely and exclusively licensed to Love Reading Information Consultancy (Shenzhen) Co., Ltd. All rights reserved.

本书中文简体字版权经 Parragon Publishing (China) Limited 授予心喜阅读信息咨询(深圳)有限公司, 由长江少年儿童出版社独家出版发行。

版权所有, 侵权必究。

策划 / 心喜阅读信息咨询(深圳)有限公司 咨询热线 / 0755-82705599 销售热线 / 027-87396822

<http://www.lovereadingbooks.com>

## 导读

前苏联著名教育家苏霍姆林斯基曾说：“孩子的阅读开始越早，阅读时思维过程越复杂，对智力发展就越有益。”

进入 21 世纪以来，早期阅读越来越受到人们的重视。5—8 岁时，儿童的大脑已经基本发育成熟，这一阶段是孩子掌握基本阅读能力的关键时期，及时、有效地开展早期阅读，对孩子的一生有着重要的积极影响。早期阅读不仅能使孩子在潜移默化中掌握今后学习所需的阅读预备技巧，更能有效地激发孩子的学习动机和阅读兴趣，是提高语言能力的重要途径，也是孩子智力发展的钥匙，使孩子通过阅读学习独立思考、解决问题，在未来的求知路上充满快乐和欣喜。

《幸福成长童话故事集》正是一套为孩子叩开早期阅读之门的童话故事书。故事中的精美插图为阅读增添了无限乐趣，拼音注释使阅读变得简单流畅；在这里，孩子既可以享受阅读乐趣、习得阅读技巧，还能够与小红帽、丑小鸭、小精灵、小天使等主人公们一起学习勇敢、坚强、自信……一起幸福成长。



# 目录

扎克的生日 / 7

苏菲的宠物 / 11

狮子的生日 / 14

法基不玩儿了 / 17

快乐的波莉公主 / 21

泥潭 / 25



蓝色的大鸡蛋 / 32

我是一个大姐姐 / 34

生日晚宴 / 40

我最好的朋友 / 45

我是一个大哥哥 / 51

拿错了眼镜 / 58

阳光灿烂的日子 / 63

梅的偶像奇遇记 / 66



捉迷藏 / 70

孤独的小鳄鱼——库斯伯特 / 73

小猪潘西 / 83

堆雪熊 / 93

生日的惊喜 / 102

最棒的生日礼物 / 114



鼠小姐的假日 / 123

路西和绿门 / 132

梦的镜子 / 142

睡美人 / 152

火绒匣 / 162

十二个爱跳舞的公主 / 174

玩具世界的索菲 / 184

影子的护身符 / 195

幸福成长  
童话故事集

# 分享快乐

[英]瑞秋·沃根等 / 著

[英]琳达·沃雷尔等 / 绘

李海颖 秋、晓 / 译

## 的故事



## 图书在版编目(CIP)数据

分享快乐的故事 / [英] 沃根等著 ; [英] 沃雷尔等绘 ; 李海颖, 秋晓译. — 武汉 : 长江少年儿童出版社, 2014.11

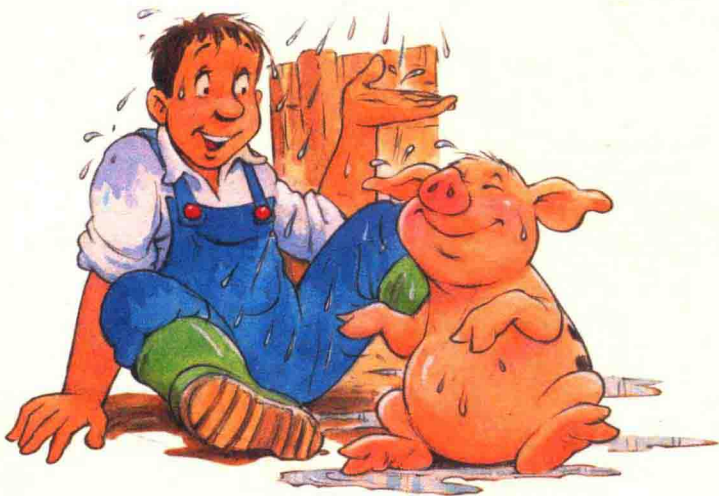
(幸福成长童话故事集)

书名原文: My treasury of classic stories

ISBN 978-7-5560-1549-8

I. ①分… II. ①沃… ②沃… ③李… ④秋… III. ①儿童文学-图画故事-英国-现代 IV. ①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第230610号



## 分享快乐的故事

[英] 瑞秋·沃根等 / 著 [英] 琳达·沃雷尔等 / 绘

李海颖 秋晓 / 译

策划编辑 / 熊狮

责任编辑 / 傅一新 佟一 熊狮

装帧设计 / 余娟 美术编辑 / 曾艳芳

出版发行 / 长江少年儿童出版社

经销 / 全国新华书店

印刷 / 辽宁美程在线印刷有限公司

开本 / 787×1092 1/16 12.5印张

版次 / 2015年2月第1版第1次印刷

书号 / ISBN 978-7-5560-1549-8

定价 / 19.90元

Copyright in the Chinese language translation (simplified character rights only)

© 2014 Parragon Publishing (China) Limited

The copyright in the Chinese language translation (simplified character rights only) has been solely and exclusively licensed to Love Reading Information Consultancy (Shenzhen) Co., Ltd.

All rights reserved.

本书中文简体字版权经 Parragon Publishing (China) Limited 授予心喜阅读信息咨询(深圳)有限公司, 由长江少年儿童出版社独家出版发行。

版权所有, 侵权必究。

## 导读

前苏联著名教育家苏霍姆林斯基曾说：“孩子的阅读开始越早，阅读时思维过程越复杂，对智力发展就越有益。”

进入 21 世纪以来，早期阅读越来越受到人们的重视。5-8 岁时，儿童的大脑已经基本发育成熟，这一阶段是孩子掌握基本阅读能力的关键时期，及时、有效地开展早期阅读，对孩子的一生有着重要的积极影响。早期阅读不仅能使孩子在潜移默化中掌握今后学习所需的阅读预备技巧，更能有效地激发孩子的学习动机和阅读兴趣，是提高语言能力的重要途径，也是孩子智力发展的钥匙，使孩子通过阅读学习独立思考、解决问题，在未来的求知路上充满快乐和欣喜。

《幸福成长童话故事集》正是一套为孩子叩开早期阅读之门的童话故事书。故事中的精美插图为阅读增添了无限乐趣，拼音注释使阅读变得简单流畅；在这里，孩子既可以享受阅读乐趣、习得阅读技巧，还能够与小红帽、丑小鸭、小精灵、小天使等主人公们一起学习勇敢、坚强、自信……一起幸福成长。



# 目录

扎克的生日 / 7

苏菲的宠物 / 11

狮子的生日 / 14

法基不玩儿了 / 17

快乐的波莉公主 / 21

泥潭 / 25



蓝色的大鸡蛋 / 32

我是一个大姐姐 / 34

生日晚宴 / 40

我最好的朋友 / 45

我是一个大哥哥 / 51

拿错了眼镜 / 58

阳光灿烂的日子 / 63

梅的偶像奇遇记 / 66



捉迷藏 / 70

孤独的小鳄鱼——库斯伯特 / 73

小猪潘西 / 83

堆雪熊 / 93

生日的惊喜 / 102

最棒的生日礼物 / 114



鼠小姐的假日 / 123

路西和绿门 / 132

梦的镜子 / 142

睡美人 / 152

火绒匣 / 162

十二个爱跳舞的公主 / 174

玩具世界的索菲 / 184

影子的护身符 / 195

故事之旅从这里起航!



zhā kè de shēng rì  
扎克的生日

bú yào duǎo bì      bú yào hài pà hēi àn      xiàng zhe tài yáng      nǐ jiù  
不要躲避，      不要害怕黑暗，      向着太阳，      你就

néng zhǎo dào míng tiān  
能找到明天！

fēng kuáng yuán shǐ rén  
《疯狂原始人》

zhè tiān zǎo shàng      zhā kè xǐng de tè bié zǎo      tā děng dài zhè yì  
这天早上，      扎克醒得特别早。      他等待这一

tiān yǐ jīng hǎo jiǔ le      jīn tiān shì tā de shēng rì !  
天已经好久了。      今天是他的生日！

zhā kè pò bù jí dài  
扎克迫不及待

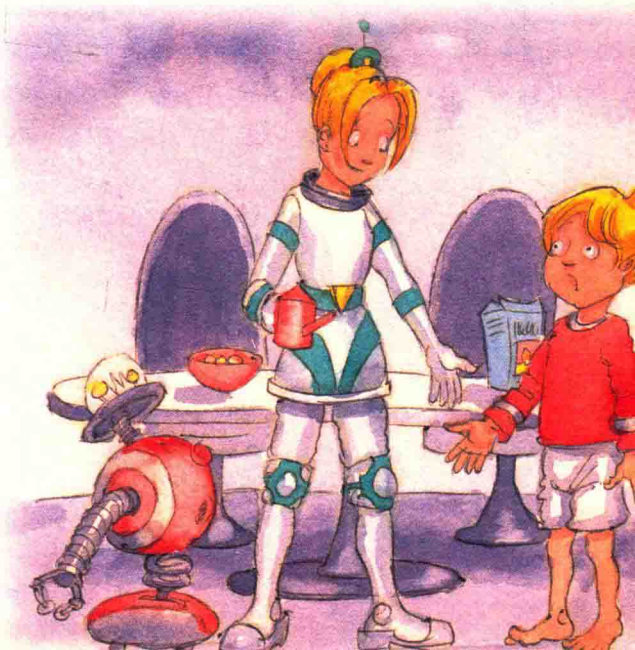
de xiǎng dǎ kāi suǒ yǒu de lǐ  
地想打开所有的礼

wù 。 tā xī wàng yǒu yí gè  
物。他希望有一个

lǐ wù shì ài lún hé ā lián  
礼物是艾伦和阿联

de zuì xīn zhuān jí      nà shì  
的最新专辑，那是

tā zuì xǐ huān de yuè duì 。  
他最喜欢的乐队。



tā cóng chuáng shàng tiào qǐ lái pǎo xià lóu mā ma zhèng zài chú  
他从床上跳起来，跑下楼。妈妈正在厨

fáng lǐ gěi jiā tīng jī qì rén dì nà tiān jiā yóu liào  
房里给家庭机器人蒂娜添加油料。

nǐ hǎo zhā kè mā ma shuō nǐ néng bāng wǒ bǎ zǎo  
“你好，扎克。”妈妈说，“你能帮我

cān zhuō bù zhì yí xià ma jīn tiān zǎo shàng dì nà bù néng gōng zuò le  
餐桌布置一下吗？今天早上蒂娜不能工作了。”

zhā kè jiǎn zhí bù gǎn xiāng xìn tā de ěr duo mā ma hé tā shuō de  
扎克简直不敢相信他的耳朵，妈妈和他说的

dì yī jù huà jìng rán bú shì shēng rì kuài lè  
第一句话竟然不是“生日快乐”！

bà ba ne tā wèndào  
“爸爸呢？”他问道。

tā yǐ jīng qù shàng bān le mā ma huí dá tā jīn tiān  
“他已经去上班了。”妈妈回答，“他今天

zǎo shàng zǒu de zǎo yīn wèi tā shuō yǒu yí dà duī shì qing yào qù zuò  
早上走得早，因为他说有一大堆事情要去做。”

mèi mei sài ěr dá pǎo jìn chú fáng jīn tiān wǒ men xué xiào yào zǔ  
妹妹赛尔达跑进厨房，“今天我们学校要组

zhī qù lǚ yóu tā shuō lǎo shī ràng wǒ men zǎo diǎn dào xué xiào  
织去旅游，”她说，“老师让我们早点到学校，

yīn wèi tài kōng bā shì bā diǎn zhōng jiù yào chū fā le  
因为太空巴士八点钟就要出发了。”

ò wǒ men mǎ shàng zǒu mā ma shuō wán hòu dì gěi zhā kè  
“哦，我们马上走。”妈妈说完后递给扎克

yì hé niú nǎi nǐ zì jǐ chī zǎo cān ba zhā kè tā shuō  
一盒牛奶，“你自己吃早餐吧，扎克，”她说，

wǒ sòng sài ěr dá qù xué xiào  
“我送赛尔达去学校。”

zhā kè yǒu diǎn shī wàng tā men dōu wàng jì le jīn tiān shì tā de  
扎克有点失望，他们都忘记了今天是他的

shēng rì  
生日！

tài kōng xué xiào li de qíng kuàng yě bù zěn me yàng zhā kè zài kè  
太空学校里的情况也不怎么样。扎克在课

táng shàng de biǎo xiàn zāo gāo jí le  
堂上的表现糟糕极了。

huí jiā de shí hou zhā kè zuì hǎo de péng you sī pǔ dé  
回家的时候，扎克最好的朋友斯普德

xiǎng ràng tā zhèn zuò qǐ jīng shen kāi xīn  
想让他振作起精神，开心

yì diǎn tā men zuò shàng le  
一点。他们坐上了

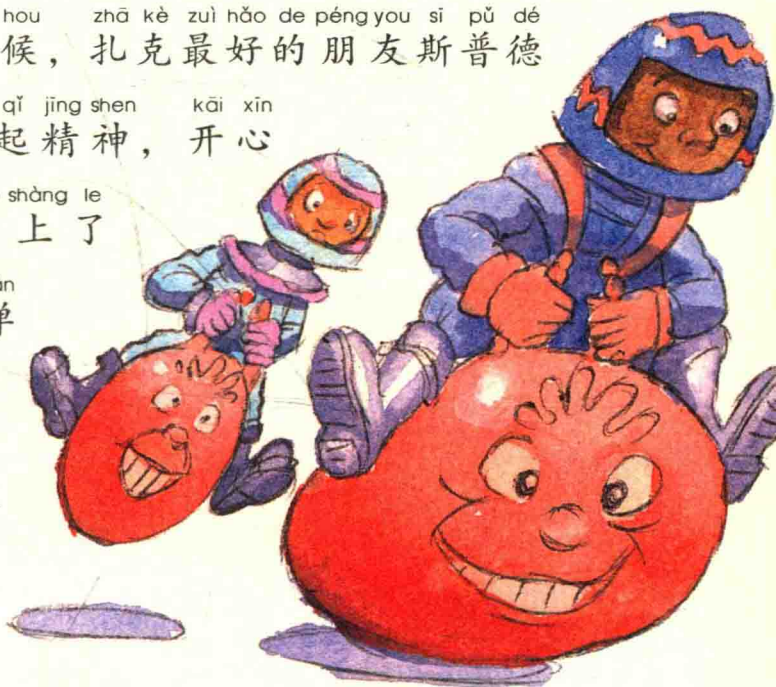
tài kōng tiào zao tán  
太空跳蚤，弹

tiào zhe huí jiā  
跳着回家。

zhā kè dào jiā  
扎克到家

de shí hou shì bà  
的时候，是爸

ba kāi de mén  
爸开的门。



sòng gěi nǐ yí gè jīng xǐ tā shuō zhā kè suǒ yǒu de jiā  
“送给你一个惊喜！”他说。扎克所有的家

rén dōu zài wū zi li děng zhe tā jiā li dào chù dōu guà mǎn le qì qiú  
人都在屋子里等着他。家里到处都挂满了气球，

dì shàng hái fàng zhe yí dà duī de lǐ wù  
地上还放着一大堆的礼物。

wǒ men zěn me néng wàng jì bǎo bèi ér zǐ de shēng rì ne  
“我们怎么能忘记宝贝儿子的生日呢！”

mā ma shuō zhe qīn le qīn zhā kè de é tóu shēng rì zhǔ jué chāi kāi  
妈妈说着亲了亲扎克的额头，“生日主角，拆开

nǐ de lǐ wù kàn kan  
你的礼物看看！”

zhā kè sī kāi yí gè xìn fēng zhè hěn kě néng shì zhù zài huǒ xīng  
扎克撕开一个信封，这很可能是住在火星

shàng de ài lì sī ā yí jì gěi tā de shēng rì kǎ piàn

上的爱丽丝阿姨寄给他的生日卡片。

zhè shì yì zhāng yīn yuè huì mén piào shì jīn wǎn ài lún hé ā lián  
“这是一张音乐会门票，是今晚艾伦和阿联

zài xīng chén jù chǎng de yīn yuè huì mén piào tā jīng yà de dà shēng  
在星尘剧场的音乐会门票！”他惊讶地大声

hǎn dào  
喊道。

wǒ men dà jiā yě yì qǐ qù kàn yīn yuè huì bà ba  
“我们大家也一起去——看音乐会！”爸爸

shuō de méi fēi sè wǔ  
说得眉飞色舞。

zhā kè gāo xìng de liě zuǐ xiào le zhè ge shēng rì guò de yuè lái  
扎克高兴地咧嘴笑了，这个生日过得越来越

yuè bù kě sī yì  
越不可思议！



sū fēi de chǒng wù  
苏菲的宠物

yào xiǎng gǎi biàn mìng yùn , shǒu xiān yào miàn duì zì jǐ de nèi xīn , xiū  
要想改变命运，首先要面对自己的内心，修  
bǔ bèi xū róng yīn cáng de liè fēng 。  
补被虚荣隐藏的裂缝。

yǒng gǎn chuán shuō  
《勇敢传说》

sū fēi gǎn jué zì jǐ méi yǒu rù dào jiā rén zhī zhōng 。  
苏菲感觉自己没有融入到家人之中。

shān mǔ yǎng le zhī xiǎo cāng shǔ 。  
山姆养了只小仓鼠。

mā ma yǎng le gè chǒng wù jiào zhān kè 。  
妈妈养了个宠物叫詹克。

wǒ kě yǐ yǎng shén me ne ? sū fēi xiǎng 。  
“我可以养什么呢？”苏菲想。

jiù zài zhè shí , mén líng xiǎng le 。 sū fēi dǎ kāi le mén 。  
就在这时，门铃响了。苏菲打开了门。

nǐ hǎo , sū fēi ! zhàn zài mén kǒu de yí wèi nǚ shì shuō  
“你好，苏菲！”站在门口的一位女士说

dào 。 tā shì yí wèi shù yī , lái wèi gé bì de tè lín xiǎo jiě jiā de māo  
道。她是一位兽医，来为隔壁的特林小姐家的猫

zhù chǎn 。  
助产。